

Asociación Uruguaya de Historia Económica (AUDHE)

III Jornadas de Historia Económica

Montevideo, 9 al 11 de julio de 2003

Simposio N° 20

Nombre del simposio: Transformaciones en el capitalismo desde la 2da Posguerra

Coordinadores: Teresita Gómez

Título de la ponencia: Las Américas y el desafío de la heterogeneidad.

Autor(es) : Ofelia Beatriz Scher-

Adscripción institucional: Universidad de Buenos Aires- Argentina

Correo electrónico: ofeliascher@hotmail.com

Las Américas y el desafío de la heterogeneidad.

Ofelia Beatriz Scher.

INTRODUCCIÓN

Canadá fue tradicionalmente un país ligado al hemisferio norte .De su relación con los países fundadores – Gran Bretaña y Francia – heredó sus lazos con el Commonwealth y la Francofonía. La relación con Estados Unidos se reforzó después de la Segunda Guerra Mundial basada en un comercio constante de bienes y servicios, migraciones e inversiones . Cuando Pierre Trudeau fue electo para dirigir el gobierno liberal en 1968, su tendencia fue diversificar a Canadá, es decir, extender lazos hacia Latinoamérica y Asia .

Canadá se consolidó como observador permanente en la OEA/ OAS y tomó algunas iniciativas en términos de organización regional. Sin embargo, todavía, en aquellos años, la región latinoamericana era aún considerada demasiado lejana, demasiado controlada por intereses estadounidenses, vulnerable a sufrir dictaduras militares, y poco atractiva en términos reales de actividad económica.

Cuando en los años '90 el orden internacional se transformó, producto de la caída de la URSS y de la creciente globalización de los mercados financieros la idea del libre comercio con Estados Unidos empezó a tomar forma en la opinión pública canadiense.

A las negociaciones a nivel GATT/ OMC que reforzarían los lazos del comercio mundial se contrapusieron las del nivel NAFTA/ TLCAN (EEUU- México- Canadá) defensivo del comercio regional. A su vez en el sur tomó forma el MERCOSUR (Argentina, Brasil, Uruguay, Paraguay y Bolivia)

Sin embargo, en Canadá se generó cierto temor frente a la fortaleza de la economía estadounidense, ya que ésta sería la dominante entre las tres. Algunos sectores políticos y económicos de Canadá consideraron que estos cambios en el escenario mundial encontraban al país en una situación especialmente débil y vulnerable¹

Resolver asuntos tales como inmigración, inversiones extranjeras, libre comercio y conflictos étnico- regionales encontraron a la sociedad canadiense dividida²

Canadá enfrentó así, la posibilidad de expandirse hacia otros mercados que no eran, evidentemente, los europeos donde EEUU corría con ventaja, sin olvidar que el fortalecimiento de la Comunidad Europea – hoy Unión Europea (UE)- generó menor demanda de productos canadienses. Las prioridades serán, entonces: América Latina y el Pacífico Asiático.

En esta era de contextos de seguridad incierta donde el posible proteccionismo estadounidense era una amenaza para la región norteamericana, se requería nuevas iniciativas en un hemisferio altamente unipolar.

Fue así como, en 1990 Canadá se incorporó plenamente a la OEA-OAS, lo que le hizo redescubrir y a su vez ser redescubierto por los países más allá de México.

Canadá se consideró, así, más cerca de América Latina y además compartiendo un mismo continente y un mismo “problema”: integrarse en un ámbito económico común.”

Para el ministro Mulroney tanto como para Joe Clark –Secretario canadiense de Estado para asuntos externos- ya era tiempo de reconocer que Canadá *formaba parte de las Américas* con todas sus responsabilidades.

En este marco, me detendré, en este trabajo, en el análisis de la provincia de **Québec**, región canadiense muy industrializada, cuyas actividades comerciales se desarrollan principalmente por América del Norte y Europa pero con expectativas, a futuro, de extenderse hacia América Latina- por considerarse *los únicos latinos del norte*

En efecto, en Quebec viven más de siete millones de habitantes, en su mayoría francoparlantes descendientes de los colonos que vinieron de Francia en los siglos XVII y XVIII, en un subcontinente de 250 millones de personas de habla inglesa.

¹ Para ver ese tema: Cooper Andrew *Canadian foreign policy*. Prentice Hall Canada. 1997/Drache Daniel *Globalization: Is there anything to fear?* CSGR working Papers. Toronto. 1999. FOCAL papers. varios números.

² The FOCAL papers. *Toward a new world strategy: Canadian policy in the Americas into the XXI century*. Ottawa. 1994.

ASPECTOS ECONÓMICOS

La llamada “**Revolución Tranquila**” de Quebec de los años '60 modificó una economía tradicionalmente basada en la explotación de productos naturales a otra con sólida base industrial. Esta revolución fue producto de un proceso socio- cultural producido a lo largo de dos décadas, donde sectores urbanos altamente educados, abiertos al mundo, lucharon por cambios generales que, con la llegada al poder del Partido Liberal de Quebec –PLQ- llevaron a cabo importantes innovaciones. Precisamente gran parte de las instituciones dominadas por la Iglesia Católica fueron “nacionalizadas” por el Estado quebequense.

En efecto, el Estado y la burguesía francófona fueron los artífices de esta revolución en marcha. Hasta ese momento, había habido un tácito contrato social o *división lingüística del trabajo* ³ por el cual la economía había quedado *de facto* en manos de los anglos – británicos y estadounidenses- la esfera política en manos de la élite francófona y las instituciones socio-educativas eran controladas por la Iglesia Católica.

La pobreza relativa de la provincia había sido un factor fundamental en la constitución de esa división lingüística del trabajo. El predominio de la empresas angloparlantes, reforzaron las estructuras laborales al proporcionar preferencias a determinados grupos étnicos.

Un excedente de mano de obra inexperta había reducido los salarios reales para la mayoría de los francoparlantes. Las habilidades gerenciales permanecieron escasas y las compañías debieron atraer a gerentes y mano de obra capacitada de Gran Bretaña y Estados Unidos, que por supuesto, obtuvieron salarios altos.

Precisamente, en el marco de los cambios ocurridos en los años 60 los sindicatos del sector público crearon “frentes comunes” para compensar las desigualdades de salario de dicho sector tanto como del privado.

El área metropolitana de Montreal fue la beneficiaria de este proceso, modelando un fuerte desequilibrio entre ésta y el resto de Quebec en términos de salarios y tasa de desempleo, generando lo que algunos autores llaman *Dos Quebec en una*.⁴

El sector manufacturero mostró un fuerte aumento del control franco- canadiense que subió del 22% en 1961 a 40% en 1987, Un factor fundamental para explicar la promoción de los franco-canadienses tiene que ver con la oficialización del francés en 1977..Así fue, como el partido Québécois rompió la resistencia de las compañías extranjeras y anglo- canadienses para contratar en puestos gerenciales de niveles medio y altos a los franco parlantes.

Desde los '60 a la actualidad, la provincia buscó diversificar su sector manufacturero. Se hizo hincapié en el desarrollo de técnicas punteras y de sectores industriales competitivos en los mercados mundiales.

Se desarrolló la producción de acero y automóviles, la industria aeroespacial, las tecnologías de la información, equipos de transporte, petroquímica y farmacéutica. Se dio empuje a empresas estatales como HYDRO-QUEBEC en el sector energético, SIDBEC en la producción de acero, CAISSE DE DEPOT ET PLACEMENT DU QUEBEC en el financiero. También intervino el

³ Martin P- Noel A- Stevenson B. –coordinadores- *Interpretaciones de la Quebec contemporánea*. ITAM.México.1996

⁴ Bernier Gérald.*De la tradición a la modernidad en treinta años: El modelo económico de Quebec*. En Martin P.y otros.op.cit

Estado en el campo de la minería, industria maderera, petróleo y gas natural así como en la agro-industria.

Las exportaciones de la región alcanzaron en 1998 48,2 mil millones de dólares canadienses, mientras que las importaciones se ubicaron en los 39,5 mil millones, divididas en:

Destino de las exportaciones
Cuadro no. 1

América del Norte	% 81.2
Europa	10.4
Asia	4.9
América Latina	1,9
Africa y Oriente Medio	1.6

Procedencia de las importaciones
Cuadro no. 2

América del Norte	% 45.8
Europa	25.2
Asia	17.2
América Latina	5.2
Africa y Oriente Medio	2,5
Otras regiones	4,1

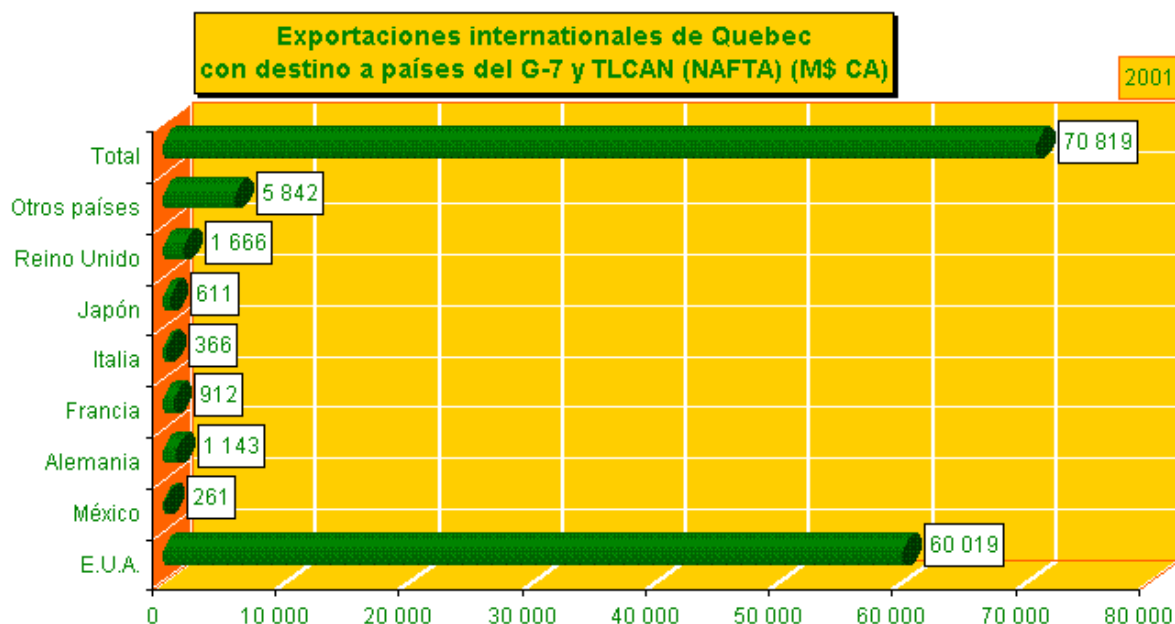
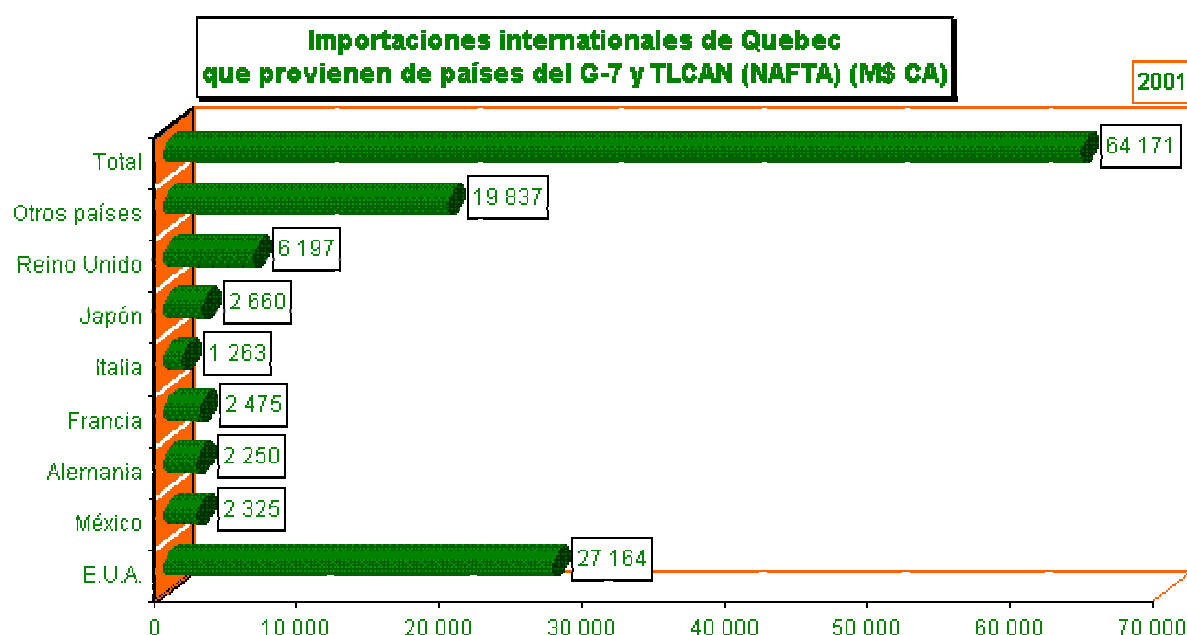
5

Como vemos en los cuadros precedentes, el primer socio comercial de Quebec es Estados Unidos, relación tradicional que se vio favorecida con la firma del tratado del NAFTA/ TLCAN.

⁵ Instituto de Estadísticas de Quebec.1996

Sin embargo, el partido Québécois en sus dos mandatos (1976-1985) dado el modelo económico neo- liberal en avance , debió recortar coberturas de seguro social y limitar el rol del Estado, renegociar sus contratos de trabajo, y profundizar un proceso de supremacía del sector privado, pese a su naturaleza social- demócrata. La participación de Quebec, en el PIB canadiense bajó de 26 al 23% entre 1960 y 1990, considerando que para los '60 contaba con el 29% de la población canadiense y en los '90 tenía sólo el 25%. Por otro lado, la región del Gran Montreal generó 61.600 nuevos puestos de trabajo en el año 2002 en especial en contrucción, enseñanza y comercio.

En los siguientes cuadros observamos los volúmenes de intercambio de Québec –año 2001 .



Fuentes: Gouvernement du Canada, Gouvernement du Québec, Institut de la statistique du Québec, Organisation de coopération et de développement économiques, Population Reference Bureau, Statistique Canada, US FedStats.

EL NACIONALISMO QUEBEQUENSE.

El 30 de octubre de 1995 los quebequenses acudieron a las urnas por segunda vez desde 1980⁶ para participar en un referéndum que de haber ganado la opción afirmativa hubiera posibilitado la separación formal de Quebec de la federación canadiense y en la transformación de dicha provincia en un estado soberano.

En aquella oportunidad el “no” ganó por un 50.6% contra el 49,4% que votó por la afirmativa. Estamos, evidentemente frente a una sociedad profundamente dividida que expresó, su temor a desaparecer como sociedad culturalmente y en especial, lingüísticamente diferente. La idea secesionista tomó forma en los años '60 ya que junto al crecimiento económico de la provincia se desarrolló un sentimiento de autoconfianza, es decir, la posibilidad de sobrevivir a través de sus instituciones, por sí misma.

En 1968, se creó el Parti Québécois –PQ-dirigido por el político René Lévesque, en el marco de un Canadá gobernado por el federalista Pierre Trudeau (1968-1979/1980-1984).

El idioma se convirtió así, en el eje de la sociedad francesa del norte, amenazado por una norteamérica mayoritariamente angloparlante. Esta sensación de fragilidad lingüística se fortaleció por la espectacular caída de la tasa de natalidad quebequense, una de las más bajas del mundo desarrollado. En el área de Montreal creció la población angloparlante así como el número de inmigrantes, que en los años 60 y 70 provenían de los países pobres de Europa, mientras que, en la actualidad, provienen de Asia, América Latina, en especial Caribe y Africa, teniendo mayor inclinación por el estudio del idioma inglés.

En 1976 el gobierno del Partido Québécois estableció una ley de idiomas, llamada 101 que obligaba al uso del idioma francés en la provincia en el ámbito del trabajo, la enseñanza, la comunicación, el comercio y los negocios. Se obligó así, a los inmigrantes a asistir a escuelas francoparlantes.

Esta ley generó fuertes debates, a nivel federal puesto que, por la Carta de Derechos incluida en la Constitución de 1982, el gobierno central se convertía en defensor de las minorías lingüísticas de todo Canadá, lo que incluía a la minoría angloparlante residente en Quebec. Estas discusiones hicieron crecer el fervor nacionalista de los francófonos.

Un momento tenso en las relaciones internas fue cuando dos de las diez provincias canadienses rechazaron el llamado ACUERDO DEL LAGO MEECH –1991-que buscaba reformar la constitución nacional. Entre otros ítems se le reconocía a Quebec su condición de sociedad distinta, lo que quedó sin efecto.

⁶ Se le pidió al pueblo un mandato para negociar la soberanía-asociación en relación al resto de Canadá. Un 60% votó por la negativa.

Sin embargo, la confianza de las elites políticas y económicas francoparlantes en su capacidad de dirigir independientemente su Estado tiene límites. Prominentes líderes empresariales de Quebec comenzaron a advertir que la independencia sería un riesgo.

La incertidumbre se asocia al hecho de cual sería la relación entre Quebec y Canadá luego de la secesión y una de las dudas gira alrededor de la moneda. De hecho, el primer ministro de Quebec, Jacques Parizeau (1994-1996) consideró que el dólar canadiense se mantendría aún después de la independencia, ya que la política monetaria autónoma no era muy popular. Otras preocupaciones giran alrededor de temas tales como: la deuda canadiense, la suerte de cien mil quebequenses que trabajan para el gobierno federal, la emigración quebequense hacia otras regiones de Canadá, problemas territoriales producto de la relación con los indígenas, etc. En síntesis numerosas dudas empañan el consenso para la independencia.⁷

Vista desde lejos, la cuestión nacional en Quebec parece un poco complicada; sería la manifestación de la inquietud particular de una pequeña población insatisfecha con las condiciones de su inclusión en una federación próspera y moderna. Pero si se mira de más cerca, muestra una sociedad joven que se enfrenta con todos los grandes problemas que plantean, para la mayor parte de los países democráticos de hoy día, la mundialización de la economía, la desaparición paulatina de las barreras entre los países y los pueblos y la subida de los regionalismos y los movimientos de identidad. Los quebequenses se ven confrontados día tras día con estos problemas - cómo conciliar nacionalismo y democracia, autonomía política e interdependencia económica, liberalismo y pluralismo social -, lo cual tal vez explique que vacilen tanto sobre su devenir político. El observador extranjero, si examina cómo este pueblo minoritario se ha afirmado como una "sociedad global" y pluralista dentro de una federación unitaria, también podrá dudar: el federalismo canadiense tendrá entonces valor de ejemplo, que se podrá seguir, o no⁸.

QUEBEC: SU INSERCIÓN INTERNACIONAL.

La Constitución del Canadá en el área de las relaciones internacionales tiene ciertas ambigüedades en cuanto a la división de poderes entre el gobierno federal y los provinciales, lo que ha posibilitado las condiciones legales necesarias para que el Quebec pudiera desarrollar una proyección internacional particular.

Algunos analistas califican la orientación internacional de Quebec como un “nacionalismo de libre comercio”.⁹ Esto se explica puesto que tradicionalmente el Canadá inglés fue asociado a la resistencia a la integración económica norte-sur y al temor a ser absorbidos por la economía estadounidense. Por lo tanto, para el nacionalismo quebequense el libre comercio con Estados Unidos significa un aflojamiento de los límites asociados con los lazos económicos del resto de Canadá. Desde el punto de vista de las empresas controladas por los francoparlantes de Quebec, la integración continental, aumentaría su autonomía.

⁷ Dion Stéphane *El nacionalismo quebequense y la tentación secesionista*. En Martin P. Op. Cit.

⁸ Marc Chevrier. *Federalismo canadiense y autonomía de Québec: perspectiva histórica*. Ministerio de Relaciones Internacionales. 1996. WEB

⁹ Martin P. *El nacionalismo y la política de libre comercio en Québec* PARMEC. México. 2000

Desde 1988 Quebec tiene un Ministerio de Relaciones Exteriores- MRE- que cuenta con una red diplomática pequeña pero efectiva que han permitido la firma de 294 convenios entre 1964 y 1992.

Quebec en su apertura al mundo ha orientado su política exterior, en especial, hacia dos naciones: Francia en los aspectos culturales y educativos y Estados Unidos, país al cual exporta dos tercios de su producción. Para 1962 Quebec sólo mantenía representaciones diplomáticas en las tres ciudades más importantes del mundo: París, Londres y Nueva York. Hoy cuenta con oficinas comerciales y de representación en la mayoría de los países del mundo, incluida la Argentina.

Para 1998, los principales productos de exportación han sido (en orden decreciente) material de telecomunicaciones, papel, aluminio, automóviles, aviones, madera, pulpa de madera y cobre. Quebec ocupa un lugar especial en la fabricación de robótica con fines industriales y espaciales. Para el año 2001 Quebec ha aumentado sus exportaciones a México en un 50% aunque se sienten insatisfechos ya que representan sólo el 12% del total de exportaciones a dicho país.¹⁰

Las exportaciones quebequenses experimentarán un brusco viraje con un alza del 4 % en 2003, en oposición a la baja del 4,1 % registrada en 2002. El vicepresidente y economista principal de Exportación y Desarrollo Canadá (EDC), Stephen Poloz, prevé que a pesar de la fragilidad del sector aeronáutico, el de los bienes industriales estará a la cabeza con un crecimiento del 10 % para 2003 y del 6 % para 2004, gracias principalmente a un alza en el precio de los metales y en la demanda estadounidense de productos químicos (abonos, entre otros), de plásticos y de caucho. El Sr. Poloz calificó este escenario de "recuperación modesta" y precisó que hay que tener siempre presente el problema de la volatilidad de los mercados, que persistirá. El economista responsabiliza a la industria aeronáutica por el retroceso del 2 % en las exportaciones de maquinaria y equipos en 2003, pero mejores perspectivas en las tecnologías de la información deberían compensar esa debilidad y traducirse en una modesta ganancia del 3 % para ese sector en 2004.

La situación del sector forestal también debería mejorar con un aumento en las ventas al exterior del 3 % en 2003 y del 8 % en 2004. Expresadas en dólares, las exportaciones quebequenses evaluadas en 65.300 millones de dólares en 2002 deberían alcanzar 67.900 millones este año y 71.300 millones el año próximo.¹¹

Acuerdos Internacionales distribuidos por región y/o país. Cuadro no. 3

Estados Unidos	26%
Europa- sin Francia-	18%
Francia	15%
Africa	18%
América Latina	10%

¹⁰ Periódico Le Presse –3 de junio de 2002. Québec. Hoy. WEB

¹¹ Periódico Le Soleil. 15 de mayo de 2003. WEB

Otros	13%
-------	-----

Distribución por tipo de actividad.
Cuadro no. 4

Educación y Ciencia	27%
Economía	27%
Cultura/Comunicación	12%
Acuerdos Generales	12%
Inmigración/Trabajo	8%
Otros	14%

12

Relaciones QUEBEC-CONO SUR.

RELACIONES CON BRASIL

Tanto en el plano institucional como comercial, la cooperación entre Quebec y Brasil ha aumentado considerablemente durante los últimos años. Esto se refleja especialmente en el aumento del número de misiones comerciales y tiene que ver con los innovadores avances producidos en los sectores de pericia de Quebec (salud, educación, cultura, geonomía, etc.).

Las relaciones se han incrementado especialmente con los Estados brasileños de la región del Sureste (São Paulo, Río de Janeiro, Minas Gerais, Paraná).

Quebec y Minas Gerais, por ejemplo, firmaron tempranamente, en 1966 un convenio multisectorial de cooperación económica, científica y tecnológica, promoción de inversiones, medio ambiente y formación profesional. Posteriormente han tenido lugar unas 15 misiones en los campos agroalimentario, de salud, industria forestal y seguridad pública.

En 1999, Quebec y el Estado de Paraná firmaron una carta de intenciones para incrementar la cooperación en sectores del medio ambiente, pulpa y papel, industria forestal y biotecnología.

Desde 1986, Brasil realiza una importante descentralización de su sistema de salud en favor de los Estados y las municipalidades, por lo que varios de ellos, han solicitado el apoyo de Quebec. En este contexto, el Gobierno quebequense firmó en agosto de 2000 una carta de intenciones con los Estados de Goiás, São Paulo y Río de Janeiro.

El hecho de que tanto Quebec como Brasil comparten una misma voluntad de afirmación de su especificidad cultural y lingüística frente al peso del mundo anglosajón facilitó el fortalecimiento de sus lazos culturales y estimuló relaciones de cooperación mutuamente enriquecedoras, especialmente en cuanto a educación e investigación ya que se han firmado unos 65 convenios formales entre universidades y centros de investigación. En ocasión de la celebración de los 500 años del descubrimiento de Brasil, se organizaron diversos actos culturales, los que contaron con el respaldo de la comunidad brasileña de Quebec, superior a 2.000 personas.

¹² Thérien J:P, Bélanger L, Gosselin G. *El surgimiento de un nuevo actor internacional*. En Martin P.op.cit

RELACIONES CON ARGENTINA

El nivel de las relaciones políticas e institucionales de Quebec con Argentina ha aumentado en los últimos años. La apertura de una oficina de representación oficial del gobierno de Québec inició fructíferas relaciones que culminaron con la Misión de dicha provincia a Argentina y Chile, en mayo de 2000 con la consiguiente firma de acuerdos de cooperación multisectorial con las provincias de Buenos Aires, Córdoba, Tierra del Fuego y Tucumán. Como resultado se firmaron 23 acuerdos comerciales, 29 convenios institucionales y tres convenios intergubernamentales por valor de 552 millones de dólares canadienses en rubros tales como: construcciones y viviendas, telecomunicaciones, medio ambiente, transportes y otros. El siguiente cuadro nos muestra por empresa los contratos firmados:

Sectores y empresas	Proyectos y convenios globales	Repercusiones para Quebec
Construcción		
Adam Intern.inc	60	8
Deslauriers Intern.	354	95
Géser-Sotratek	52	14
Medio Ambiente		
Groupe conseil gesco	0,7	0,7
INRS- EAU	0,4	0,2
Tecnología telecomunicaciones		
Harris Canada	8	8
IP5 Corporation	10	10
Consortium geo-argentina	60	40
Exfo Ingenierie	0.4	0.4
Transporte		
Pouliers Maska	0.4	0.4
Groupe conseil gesco	0.5	0.5
Otros Sectores		
Saco Smartvision Inc.	5,1	5,1
Siode	0,5	0,5
Total	552	182.8

13

Portal de Québec. WEB. En millones de dólares canadienses.

Es así como recientemente, el Gobierno de Quebec recibió la visita de dos importantes delegaciones presididas respectivamente por los gobernadores de las provincias de Misiones y de Neuquén. En el sector de justicia, una misión que viajó en octubre de 2000, dirigida por la Ministra de Justicia y la Ministra de la Condición Femenina, señora Linda Goupil, y que integraban importantes

representantes de la magistratura, el Colegio de Abogados, la Cámara de Notarios y de universidades, se orientaba a destacar la pericia quebequense en materia de reforma del Código Civil. Desde 1997 está vigente igualmente un convenio de cooperación entre Quebec y la provincia de Buenos Aires, que cubre aspectos como cooperación económica e industrial, reforma de la administración pública, promoción de las inversiones, cooperación científica y tecnológica además de capacitación técnica. Existe otro convenio similar con la provincia de Córdoba.

Argentina es así mismo uno de los países sudamericanos que presenta el mayor número de estudiantes a los programas de becas para estudios de posgrado en Quebec.

RELACIONES CON CHILE.

Debemos recordar que Chile tiene un acuerdo de libre comercio, desde 1997 con Canadá lo que ha facilitado el intercambio entre ambos países.

La misión de mayo del año 2000 generó negocios por valor de 185 millones de dólares entre ambos países. La gira por Perú y Chile de mayo de 2002 en cambio, generó acuerdos por 246 millones.

A Chile le interesan las innovaciones que en materia minera lleva adelante Quebec ya que abarató fuertemente los costos de explotación.

Quebec exportó a Chile durante el año 2001 por valor de 65 millones de dólares canadienses e importó por valor de 363 millones en metales, frutas y vinos.

En el fluido intercambio entre ambas regiones, tienen un gran peso los emigrados políticos de la década de los '70 que manteniendo contactos políticos con su país de origen, han trabajado fuertemente para el intercambio. Se calcula que la comunidad chilena en Québec es para el año 2000 de 10.000 personas.

Chile es, para Canadá un área estratégicamente importante ya que es el puente entre sus negocios en América Latina y el Pacífico asiático.¹⁴ millones.

.

.

LAS AMERICAS Y EL ALCA

El proceso de formación del ALCA- Área de Libre Comercio- tiene como meta probable de concreción el año 2005, generando un profundo desafío para América Latina, para los bloques regionales ya conformados y al interior de cada Estado. Pese a las innumerables reuniones de funcionarios, cancilleres y hasta Cumbres de Presidentes hay una cantidad de asignaturas

¹⁴ Portal del gobierno de Québec. Página WEB,julio2002.

pendientes de armonización que tanto, en la esfera político- social como político- económica esperan de la participación de los actores que puedan ejercitar “su voz” y puedan canalizar en la esfera pública su potencial de recursos, capacidades y conocimientos a los debates en marcha. En este proceso de integración hemos podido analizar diversos círculos de influencia en el que se mueven los diversos actores.

Hay un primer círculo de poder caracterizado por las dirigencias gubernamentales, las tecno- burocracias ministeriales y algunos grupos empresariales.

En un segundo grupo de influencia que pugna por ser oído, encontramos las centrales sindicales, los pequeños y medianos empresarios, partidos políticos, entidades que nuclea a las primeras naciones, y un alto número de organizaciones no gubernamentales (ecologistas, defensa ciudadana, feministas, defensa de minorías, lucha contra la discriminación, etc.)

El primer círculo de influencia ha tenido encuentros cumbres en Miami –1994- Santiago de Chile- 1998- y Quebec- 2001 además de conferencias y foros entre ministros de comercio y empresarios.

El segundo grupo ha tenido una activa participación a través de foros en los que tomó forma la Alianza Social Continental, reunida en la Primera Cumbre del Pueblo de las Américas en abril de 1998, cuyas conclusiones fueron llevadas a la Cumbre oficial.

“No estamos en contra de la mundialización. Estamos en contra del patrón neoliberal que sólo se interesa por el comercio de capitales.(...) En el mundo no se podría vivir sin tratados comerciales pero no hay que perder de vista la dimensión social. Es el individuo quien debe ubicarse en el centro del proceso.”¹⁵

El MERCOSUR tuvo un devenir zigzagueante, generó gradualmente otro carácter: menos amarrado a los requerimientos inmediatos de un grupo de transnacionales y más anclado en el carácter de instancia de unión mercantil regional, camino por el que avanzó considerablemente, antes de ser objeto de fuego graneado desde dentro y desde afuera. Y ahora, cuando apenas respira en medio de un cataclismo económico que excede en mucho sus fronteras, adquiere carácter político, casi valor de símbolo y se replantea de una unión aduanera, a barrera geopolítica. Y cuando menos es lo primero, más se aferra a su nuevo papel, en el nuevo marco que las presidencias de Lula en Brasil y Kitchner en Argentina le otorgan.

Este proceso de formación del ALCA ha tenido desde sus inicios el acompañamiento entusiasta de Canadá. Sin embargo, Quebec, a la hora de las negociaciones, ha tratado de mantener su propia personalidad.

. Sus principios fundamentales son:

- ♦ Poner de relieve el necesario retorno a lo político.
- ♦ Afirmar el respeto a la diversidad cultural y lingüística.
- ♦ Defender los derechos sociales.
- ♦ Promover la economía solidaria.
- ♦ Abogar por el control democrático.
- ♦ Preservar la función del Estado en el desarrollo económico.

¹⁵ Giguere Monique Contra la mundialización que empobrece, margina, excluye .Diario Le Soleil.Quebec.Canadá.17 de febrero de 2001.

- ◆ Excluir la salud, la educación y los servicios sociales en los acuerdos de “libre comercio”.

Quebec a reafirmado, en todo momento, su derecho a participar de las negociaciones de seguimiento de las Cumbres y poder opinar en nombre propio.¹⁶

Para incrementar las relaciones con el resto del continente, se puso en marcha en 1998l

Un plan de acción denominado “ *el decenio quebequense de las Américas*”,

CONCLUSIONES

América del Norte, se debate en una profunda desaceleración económica general de la que Quebec no es la excepción. Según datos del mes de agosto de 2002 las inversiones de riesgo han disminuido en un 39% en el segundo trimestre en relación con el mismo período del año pasado en la provincia. Sin embargo, Quebec, es la región menos afectada en todo Canadá.¹⁷ Así mismo, podemos decir que Quebec se sitúa en el 17º. lugar entre los miembros de la OCDE¹⁸. en cuanto a la importancia de su economía Sin embargo, se sitúa entre dos poderes que lo hacen vulnerable: El Canadá anglo y Estados Unidos.

La presencia de Quebec en América Latina es una realidad que desborda el campo restringido de las limitaciones que le impone la constitución federal siendo, sin embargo, una realidad contradictoria ya que se debate entre la cooperación cultural , científica y educativa y la preocupación por la rentabilidad comercial que le puede aportar la región.

El siglo XXI, que ha comenzado generando más interrogantes que certezas, nos acerca a los latinos del norte, que hasta ahora distantes , pueden ser fuente de intercambios útiles, en ambas direcciones, si así se lo proponen los Gobiernos y ambos pueblos.

Bibliografía.

- ◆ -Ávila Connelly, Claudia. *La política de promoción de exportaciones de Canadá: Logros y retos al futuro*. Revista Mexicana de Estudios Canadienses. México, volumen 1-no.2. Enero 2000.
- ◆ Bizzozero Lincoln. *Canadá y la integración en América del Norte: respuestas y desafíos*. Biblioteca Norte- Sur. Buenos Aires. 1996
- ◆ -Carens, Joseph. *Is Quebec nationalism just? Perspectives from anglophone Canada*. McGill Queen's Press. Montreal. 1995.
- ◆ -Gutierrez Haces, Teresa. –coordinadora- *Canadá. Un Estado posmoderno*. Asociación Mexicana de Estudios Canadienses. México. 2000
- ◆ -Martin Pierre-Noel Alain y otros. *Interpretaciones de la Quebec contemporánea*. PARMEC. México, 1996.
- ◆ Nossal Kim Richard. *The politics of Canadian foreign policy*. Mac Master Univ. 1997
- ◆ -Portal del Gobierno de Quebec. Página WEB.
- ◆ Quebec - news. Portal WEB de periódicos de Quebec -en español-

¹⁶ Coloquio del Quebec sobre Alca..Entrevista a Louise Beaudion- ministra de Estado de Relaciones Internacionales- Montreal 26 de enero de 2002. Diario Le Devoir- Québec.

¹⁷ Diario Le Presse- Quebec. 13 de agosto de 2002.

¹⁸ Organización de Cooperación y Desarrollo Económico.

- ♦ -Ventosa de Campo, Andrés. *La política exterior de Quebec: mito o realidad?* En Revista de Relaciones Internacionales. Facultad de Ciencias Políticas. no. 77. UNAM. México. mayo/agosto 1998.

Breve CV de la autora.

Ofelia B. Scher.

Mail. ofeliascher@hotmail.com

Profesora de Historia-UBA-Argentina

Maestrando en Universidad Nacional de Luján.

Posgrado en Docencia Universitaria. Facultad de Ciencias Económicas /UBA. año 2000

Profesora adjunta interina de Historia Económica y social General. FCE/ UBA

Profesora adjunta interina de Sociedad y Estado-Ciclo Básico Común /UBA.

Integrante proyectos UBACYT

Becaria de la Embajada de Canadá. Años 1996 y 1998.